

## KAPITEL I

### EINLEITUNG

#### A. Der Hintergrund

Die Sprache ist ein wichtiges Medium der Kommunikation. Die Kommunikation wird verwendet, um bestimmte Ziele zu erreichen. Im Zeitalter der Globalisierung wird die Rolle der Sprache zum Informationsaustausch zwischen den Ländern über Kultur, Technik und andere Bereiche der Wissenschaft zunehmend bedeutsamer. Die Entwicklung des Fremdsprachenlernens wächst schnell. Neben Englisch ist auch Deutsch eine wichtige internationale Sprache.

Da das Lernen der deutschen Sprache für Anfänger schwierig ist, wird eine Vielzahl von Mitteln, Werkzeugen oder Medien benötigt, welche die Lernenden im Lernprozess unterstützen können. Eines dieses Mittel ist ein Deutschwörterbuch. Das Wörterbuch, das für gewöhnlich genutzt wird, ist das Deutschwörterbuch von Adolf Heuken. Die Anfänger haben manchmal Schwierigkeiten bei der Benutzung dieses Wörterbuch benutzen, weil es vielen Anordnungen gibt, um die genetive Form und Plural von dem Wortsatz zu suchen.

Ein deutsches Wörterbuch ist ein sehr wichtiges Medium. Das Deutschwörterbuch funktioniert nicht nur um den Wortschatz zu identifizieren, sondern gibt auch Auskunft über die Bedeutung eines Worts. Ein breiter Wortschatz unterstützt die Fähigkeit des Student sich im deutschsprachigen Raum zu verständiger.

Heutage sind Wörterbücher absolut notwendig, als ein Medium, um Wissen über und die Bedeutung von Wörtern zu vermitteln. Noch dominiert die Verwendung des

Wörterbuchs in Buchform. Es macht Lernenden weniger einprägsam, um die Bezeichnung und Beschreibung zu suchen.

Wörterbuch können vielfältig sein, deshalb entwickelt die Verfasserin ein online Bildwörterbuch, um das Deutschlernen interessanter zu gestalten.

Das Bild ist eines der am häufigsten verwendeten Medien, da es überall unabhängig von der Sprache angeschaut und verstanden werden kann. Nach Arief (2003:21) sind mediale Bilder folgende: Das Bild ist ein Medium das dazu dient, um eine Botschaft vom Lehrer an die Schülern vermitteln. Die Bildmedien helfen den Studenten Informationen zu erlangen.

Basierend auf der oben genannten Situation, ist es gut, dass viele verschiedene Medien Vorhanden sind, die dem Deutschlerner helfen können, so dass Lernprozess interessanter und nicht langweilig ist. Ein deutsches Online-Bildwörterbuch ist dabei eine Alternative, um die Aufmerksamkeit der Lernenden anzuziehen.

Die Webseite kann als eine Sammlung von Seiten definiert werden. Die Textinformationen werden verwendet, um anzuzeigen, die Standbilder oder die Bewegung, die Animation, der Ton oder eine Kombination davon, ob sie statisch oder dynamisch sind, die eine Reihe von miteinander verbundenen Gebäuden gebildet hat, wo jeder mit Netzwerken Seiten (*Hyperlinks*) verbunden hat. Durch die Verwendung von Website kann die Lernsituation förderlicher, und interaktive gestaltet werden.

Basierend auf den obigen Problemen interessiert sich daher die Verfasserin daher dafür, ein deutsches Online Bildwörterbuch für Anfänger zu erstellen.

## **B. Die Problemidentifizierung**

Die Probleme in dieser Untersuchung sind:

1. Es gibt nur wenige Deutschsprachige Lernmedien.
2. Die ausschließliche Printmedien ist verwendung von für die Deutschlernende langweilig.
3. Die Aufmerksamkeit in Bezug auf Deutsch als Fremdsprache ist gering.
4. Die Anfänger haben Schwierigkeiten bei der Benutzung des Deutschwörterbuch.

## **C. Die Problembegrenzung**

Das Problem in dieser Untersuchung liegt bei der Erstellung eines deutschen Onlinebildwörterbuch mit dem Buch Studio d A1 als Grundlage. Die hier behandelten Themen, zu denen das Online Wörterbuch erstellt werden sind folgende: Cafe, Im Sprachkurs, Städte-Länder-Sprachen, Menschen und Häuser, Termine, Orientierung, Berufe, Berlin sehen, Ferien und Urlaub, Essen und Trinken, Kleidung und Wetter, Körper und Gesundheit.

## **D. Das Untersuchungsproblem**

1. Wie ist der Prozess der Erstellung eines deutschen Onlinebildwörterbuch für Anfänger?
2. Wie ist das Ergebnis der Erstellung eines deutschen Onlinebildwörterbuch für Anfänger?

### **E. Das Untersuchungsziel**

1. Es soll beschrieben werden, wie der Prozess der Erstellung eines deutschen Online Bildwörterbuch für Anfänger aussieht.
2. Die Qualität eines deutschen Online Bildwörterbuch soll festgestellt werden.

### **F. Der Untersuchungsnutzen**

1. Für die Deutschlernende kann das Online Bildwörterbuch als interessantes und neues Medium im Unterricht verwendet werden.
2. Für die Deutschlehrer/in kann das Onlinebildwörterbuch zur Vermittlung des Lernstoffs im Deutschunterricht genutzt werden.
3. Für alle Lerner des deutschen Sprache kann das Onlinebildwörterbuch als Lernmedium benutzt werden, um Vokabeln zu lernen und der Wortschatz zu vergrößern.